

LEITGEDANKEN / CENTRAL THEME

V Vision und Kraft – Wer Mut zum Träumen hat, hat Kraft zum Kämpfen. Pilgern auf der VIA NOVA ist ein Beitrag zu einem friedlichen und solidarischen Miteinander in Europa auf dem Weg ins 21. Jahrhundert. **Vision and strength** – He who has the courage to dream has the strength to fight. A pilgrimage on VIA NOVA is a contribution on the way to peaceful harmonical interaction in 21st century Europe.

I International und überkonfessionell – Die VIA NOVA ist ein Pilgerweg für alle Menschen und Gruppen, die aufbrechen und gehen wollen. Er verbindet Länder und Menschen über Grenzen hinweg. **International and interdenominational** – VIA NOVA is a pilgrimage route for those who want to set out and move on. It connects countries and people across borders.

A Achtsamkeit und Ehrfurcht vor der Schöpfung – Wer pilgernd unterwegs ist, erlebt und genießt mit allen Sinnen die Schönheit und Vielfalt der Schöpfung Gottes. Jeder Teil dieser Erde ist heilig. Achtsamkeit weckt die Liebe zu allem, was lebt. **Attentiveness and reverence for Creation** – On a pilgrimage we experience and enjoy the beauty and diversity of God's sacred Creation with all our senses. Attentiveness kindles our love for everything alive.

N Neuen Geist atmen – Pilgern führt zur Mitte und verschafft der Seele Raum zum Aufatmen. Ruhige Orte der Kraft laden ein zum Innehalten und Meditieren, zum Schweigen und Hören. Lieder und Texte wecken immer wieder die Sehnsucht nach Frieden, Gerechtigkeit und Umkehr zum Leben. **New spirit** – A pilgrimage helps us find our center and gives our soul space to breathe freely. Places of power invite us to pause, to meditate, to remain silent, to listen. Songs and literature inspire a longing for peace, justice and return to life in us.

O Offenheit und Gastfreundschaft – Pilgernde erleben auf der VIA NOVA herzliche Gastfreundschaft, wenn sie anklopfen und um Aufnahme bitten. Begegnung wird zum Geschenk, wo sich Menschen füreinander öffnen und Leben teilen. **Openmindedness and hospitality** – Pilgrims on the VIA NOVA experience warm-hearted hospitality when they ask people for accomodation. Encounters become a blessing, when people open up for each other and share moments of their lives.

V Verantwortung und Heilung – Wer den Weg nach innen wagt, wird auch die Verantwortung für sich und die Welt entdecken und wahrnehmen. Es kann heilen, was verwundet, und gesund werden, was aus dem Gleichgewicht geraten ist. **Veritable responsibility and healing** – If we walk the road inward we will realize and presume the responsibility we all have for ourselves and everything around us. Wounds can heal and imbalance becomes equilibrium.

A Aufbruch und Hoffnung – Wer alte Wege verlässt und aufbricht, gewinnt neue Perspektiven und findet Frieden im Herzen. Hoffnung bricht sich eine Bahn und wird zur Grundlage für ein Leben in Gelassenheit und Fülle. **Awakening and hope** – If we leave well-worn paths and set off on new roads we gain new perspectives and find peace in our hearts. Hope forges and becomes the basis for a life in tranquility and plentifulness.

KONTAKTE / CONTACT



Im Menschen lebt die Sehnsucht, die ihn hinaustreibt aus dem Einerlei des Alltags und aus der Enge seiner gewohnten Umgebung.

Immer lockt ihn das Andere, das Fremde. Doch alles Neue, das er unterwegs sieht und erlebt, kann ihn niemals ganz erfüllen. Seine Sehnsucht ist größer.

Im Grunde seines Herzens sucht er ruhelos den ganz Anderen, und alle Wege, zu denen der Mensch aufbricht, zeigen ihm an, dass sein ganzes Leben ein Weg ist, ein Pilgerweg zu Gott.

Inside of man lives a great desire, that makes him leave the monotony of everyday life and the narrowness of his familiar surroundings.

Foreign shores always attract him. But all the new things he sees and experiences cannot fulfil him. His desire is greater.

In the depths of his heart man restlessly seeks the One, who is really different. And every path he walks on makes evident to him, that his whole life is just one single path: a pilgrimage to God.

Gemeinde:



Verein Europäischer Pilgerweg VIA NOVA
Seeweg 1
A-5164 Seeham
T ++43(0)6217 20240-40
info@pilgerweg-vianova.eu
www.pilgerweg-vianova.eu

Projekt VIA NOVA
Bayerwald-Böhmerwald
Rathausplatz 2
D-94078 Freyung
T ++49(0)8551 588-152
liebl@freyung.de
www.freyung.de

Bildungshaus und Landvolkshochschule St. Gunther e.V.
Hengersberger Str. 10
D-94557 Niederalteich
T ++49 (0)9901 9352-0
info@lvhs-niederalteich.de
www.lvhs-niederalteich.de



Dem Leben
Richtung geben



Bildungshaus
Landvolkshochschule
Niederalteich



Diese Aktivitäten werden gefördert
durch die Europäischen Union.

These activities are sponsored
by the European Union.



www.pilgerweg-vianova.eu



Der Europäische Pilgerweg
VIA NOVA in Bayern, Österreich
und Tschechien. The European
pilgrimage route VIA NOVA
in Bavaria, Austria and the Czech
Republic.

Die VIA NOVA – Eine spirituelle Wegweisung im 21. Jahrhundert.*



Viele Menschen spüren es: Die konsum- und leistungsorientierte Lebensweise hat ihren Preis. Offenbar ist die Zeit reif, einen anderen Weg einzuschlagen. Neben den angenehmen Seiten des Wohlstands erkennen wir, dass er allein unsere Sehnsucht nach dem Sinn des Lebens nicht stillen kann. Also machen wir uns auf den Weg und lassen uns berühren von neuen Erfahrungen. VIA NOVA bedeutet der „neue Weg“ (lat.). Die „Anhänger des neuen Wegs“ suchen für sich und die Welt den Weg der Liebe, der Solidarität und des Friedens.



In der Natur schauen wir gewissermaßen dem Schöpfer ins Angesicht und erfahren uns selbst als Teil von ihr. Die unsichtbare Wirklichkeit finden wir wieder in der sichtbaren, die innere in der äußeren. Das erleben wir auf dem (neuen) Weg als ersehnte Einheit. Dafür steht auch das Orientierungszeichen auf dem Weg.



*** VIA NOVA – A spiritual marker in the 21st century.**

Many of us sense that there are some costs associated with our competitive and consumerist lifestyle. Obviously the time is right for a change of direction. Even though there are undisputedly enjoyable sides to the material affluence of our countries, we recognize that this alone can't satisfy our deep longing for a meaning in life. So we set off to find new experiences that touch us. The latin word VIA NOVA means „new way“. The „Followers of the new way“ seek a life of love, solidarity and peace for themselves and the whole world.

In the arms of nature we find ourselves face to face with our Creator and experience ourselves as part of His Creation. In the visible reality we find the invisible realness, and in the outer substantiality the inner veritableness, something which we experience as oneness on the pilgrim route Via Nova. The circular symbols on the route's signposts also mean to express this kind of oneness.

Der Mensch wird des Weges geführt, den er wählt.* Aus dem Talmud



Den neuen Weg finden Wer pilgert, entzieht sich für eine gewisse Zeit dem Alltag und stellt sich bewusst der körperlichen und seelischen Herausforderung. Das einfache Gehen mit wenig Gepäck wirkt bei aller Anstrengung entlastend und befreiend. Es führt hin zum Wesentlichen – zu mir selbst, zum anderen, zu Gott. Wandern wird zum Pilgern und selbst touristisch unbekannte Landschaften können ungeahnt zu heiligen Räumen werden. In diesem Selbstverständnis wurde die VIA NOVA 2005 eröffnet und ist mittlerweile ein Pilgerweg durch drei Länder Europas.



Auf seiner Länge von 320 km führt er von Bogen/Ndb. bis St. Wolfgang/Oberösterreich. Weitere 250 km führen auf einem eigenen Zweig von Vilshofen/Donau durch den Bayrischen Wald und Böhmen zum heiligen Berg in Pribram/Tschechien.



*** A person is led along the path he himself chooses.**

Finding a new way. Whatever touches the heart of a person, also moves his or her feet. People who go on a pilgrimage escape their daily routine for a certain time and deliberately meet the physical and mental challenge. Although strenuous, the simple act of walking with lightweight luggage releases the mind and relaxes the body. Walking takes us to the essentials: to ourselves, to others, to God. That way hiking becomes pilgrimage and any place, even unexplored landscapes can turn into sacred chambers.

This is the self-conception of the VIA NOVA, who first opened in 2005 and has in the meantime become a route that leads through European Countries, that covers 320 km from Bogen in Lower Bavaria to St. Wolfgang in Upper Austria and, on another branch, 250 km from Vilshofen upon Danube through the Bavarian Forest (Region in Bavaria) and Bohemia (Czech Republic) to the Sacred Mountain in Pribram, Czech Republic.

Was das Herz berührt, setzt die Füße in Bewegung.*



Die detaillierte Wegbeschreibung mit landschaftlichen, kulturellen und geistlichen Höhepunkten finden Sie im Internet unter www.pilgerweg-vianova.eu.



Dort finden Sie auch nützliche Informationen zum Weg, zu Einkehr- und Übernachtungsmöglichkeiten in den Pilgerweggemeinden sowie Tipps für die individuell gestaltete Pilgertour.

Pilgern in der Gruppe

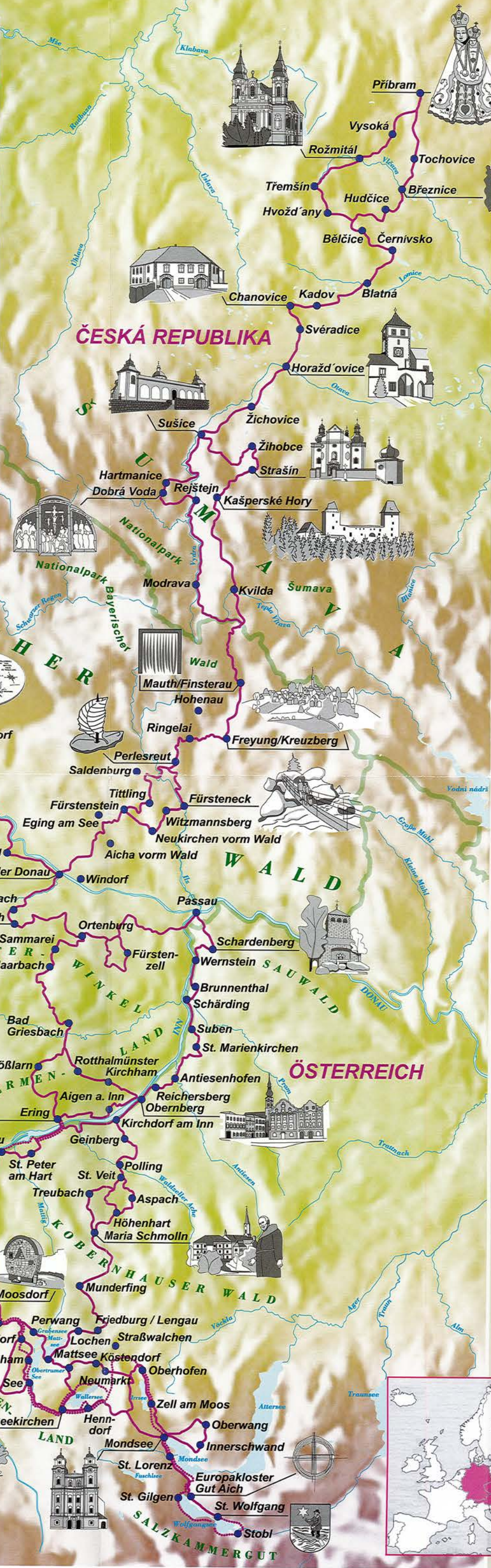
Wenn Sie Ihre Pilgererfahrungen lieber in der Gruppe erleben wollen, heißen wir Sie bei einer geführten Pilgerwanderung willkommen! Aktuelle Termine und Informationen im Internet. Zudem können Sie mit zertifizierten Pilgerwegbegleitern eine geführte Pilgerwanderung extra vereinbaren. Auch dazu nähere Informationen im Internet.

*** What touches the heart of a person, also moves his or her feet.**

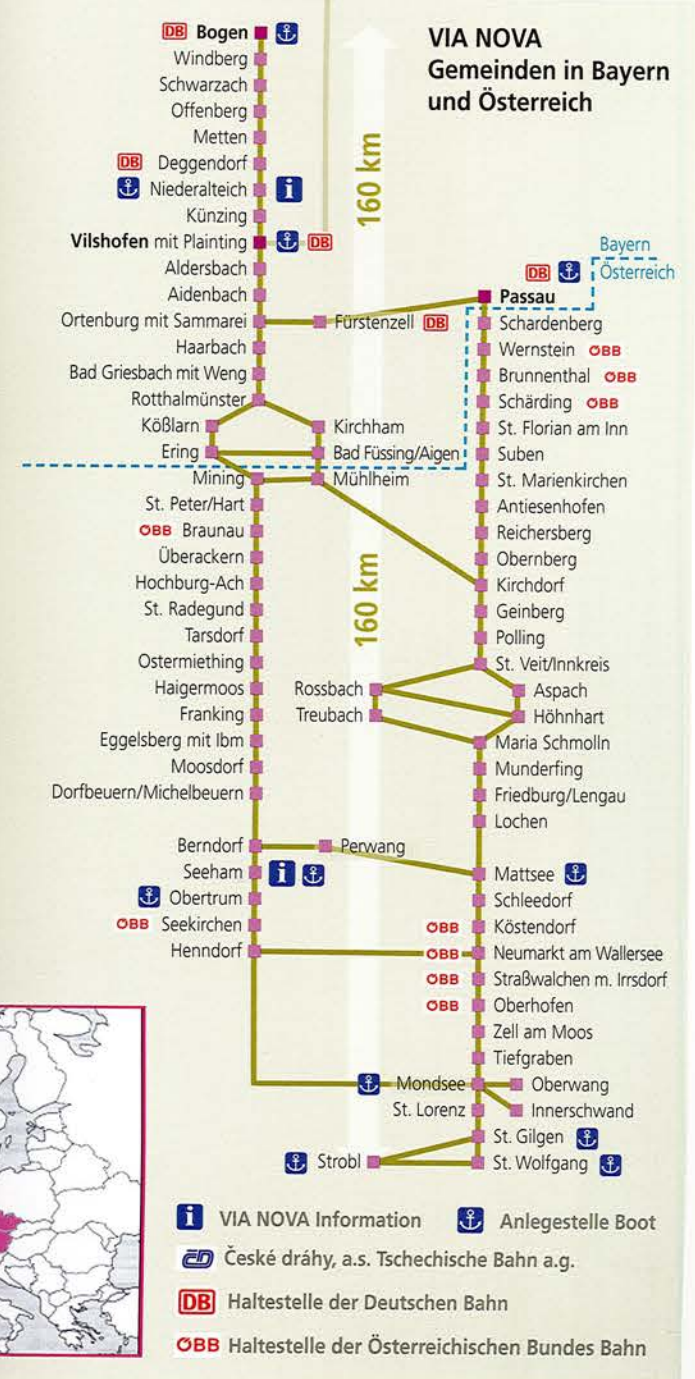
You can find a detailed description of the route with its scenic, cultural and spiritual highlights, useful information on the route, places to stop by for food and/or overnight accomodation as well as tips for your individual pilgrimage on our website www.pilgerweg-vianova.eu.

Group pilgrimage

If you prefer to experience your pilgrimage together with others feel welcome to attend one of our guided pilgrimages! You can also book a professional pilgrimage escort (certified, male/female). Please view our website www.pilgerweg-vianova.eu for dates and information.



**VIA NOVA
Gemeinden
in Tschechien
und in Bayern**



Pilgerweg
Pilgerradweg

Grobe Übersichtskarte, bitte nutzen Sie auf dem Weg eine Wanderkarte!
© VIA NOVA, Kartographie Muggenthaler



i VIA NOVA Information **⚓** Anlegestelle Boot
ČD Česká dráhy, a.s. Tschechische Bahn a.g.
DB Haltestelle der Deutschen Bahn
ÖBB Haltestelle der Österreichischen Bundes Bahn